

Tyskland-Hardthausen: Värmeväxlare och kondensorer för luft eller andra gaser

OJ S 139/2020 21/07/2020

Meddelande om upphandling

Varor

**Rättslig grund:**

direktiv 2014/24/EU

## Avsnitt I: Upphandlande myndighet

---

### I.1. Namn och adresser

Officiellt namn: Deutsches Zentrum für Luft- und Raumfahrt (DLR) — Lampoldshausen

Postadress: Langer Grund

Ort: Hardthausen

Nuts-kod: DE118 Heilbronn, Landkreis

Postnummer: 74239

Land: Tyskland

E-post: [markus.schlipf@dlr.de](mailto:markus.schlipf@dlr.de)

Telefon: +49 6298/280

**Internetadress(er):**

Allmän adress: [www.dlr.de](http://www.dlr.de)

### I.3. Kommunikation

Upphandlingsdokumenten finns tillgängliga för obegränsad, fullständig och direkt tillgång kostnadsfritt på: <https://www.subreport.de/E41779125>

Ytterligare upplysningar kan erhållas från ovannämnda adress

Anbud eller anbudsansökningar ska skickas elektroniskt via: <https://www.subreport.de/E41779125>

Anbud eller anbudsansökningar ska skickas till ovannämnda adress

### I.4. Typ av upphandlande myndighet

Annan typ: Legal person who performs non-commercial tasks in the general interest

### I.5. Huvudsaklig verksamhet

Annan verksamhet: Research and development

## Avsnitt II: Föremål

---

### II.1. Upphandlingens omfattning

#### II.1.1. Benämning på upphandlingen

Zero Emission — H2-Liquifier (Lot 110)

#### II.1.2. Huvudsaklig CPV-kod

42511000 Värmeväxlare och kondensorer för luft eller andra gaser

#### II.1.3. Typ av kontrakt

Varor

#### II.1.4. Kort beskrivning

At the DLR test site in Lampoldshausen, DLR operates several facilities for the purpose of testing liquid chemical propellant rocket engines in the framework of the civil European space program. The cryogenic media supply system of the test benches shall be equipped with a H<sub>2</sub>-Liquifier.

— H<sub>2</sub>-Liquifier with a production rate of 100-150L/h or 50-80 t/year;

— Control system to be integrated into or adjusted according to existing system.

#### **II.1.5. Uppskattat totalt värde**

#### **II.1.6. Information om delar**

Kontraktet är uppdelat i flera delar: nej

### **II.2. Beskrivning**

#### **II.2.3. Plats för utförande**

Nuts-kod: DE Deutschland

Nuts-kod: DE1 Baden-Württemberg

Nuts-kod: DE11 Stuttgart

Nuts-kod: DE118 Heilbronn, Landkreis

Huvudsaklig plats för byggnation/anläggning eller utförande: 74239 Hardthausen.

#### **II.2.4. Beskrivning av upphandlingen**

At the DLR test site in Lampoldshausen, DLR operates several facilities for the purpose of testing liquid chemical propellant rocket engines in the framework of the civil European space program. The cryogenic media supply system of the test benches shall be equipped with a H<sub>2</sub>-Liquifier.

— H<sub>2</sub>-Liquifier with a production rate of 100-150L/h or 50-80 t/year;

— Control system to be integrated into or adjusted according to existing system.

#### **II.2.5. Tilldelningskriterier**

Pris är inte det enda upphandlingskriteriet och alla kriterier anges endast i upphandlingsdokumenten

#### **II.2.6. Uppskattat värde**

#### **II.2.7. Kontraktets, ramavtalets eller det dynamiska inköpssystemets löptid**

Start: 01/10/2020 Slut: 31/12/2021

Detta kontrakt kan förlängas: nej

#### **II.2.10. Information om alternativa anbud**

Alternativa anbud accepteras: nej

#### **II.2.11. Information om optioner**

Option: nej

#### **II.2.13. Information om EU-medel**

Kontraktet är knutet till projekt och/eller program som finansieras med EU-medel: nej

#### **II.2.14. Kompletterande upplysningar**

Bidders who are not sending the required qualifying documents will not be considered.

### **Avsnitt III: Juridisk, ekonomisk, finansiell och teknisk information**

---

#### **III.1. Villkor för deltagande**

### **III.1.1. Behörighet att utöva yrkesverksamheten i fråga, inklusive krav på registrering i yrkes- eller handelsregister**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven:

- 1) specific declarations concerning reasons for exclusion according to sections 123 and 124 GWB;
- 2) proof of entry in the commercial register.

### **III.1.2. Ekonomisk och finansiell ställning**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av urvalskriterierna:

- 1) total turnover 2017 - 2019;
- 2) insurance certificate.

### **III.1.3. Teknisk kunskap och yrkeskunskap**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av urvalskriterierna:

- 1) 2 reference projects not older than 10 years;
- 2) staff (professional qualification);
- 3) project organization (organization incl. subcontractor);
- 4) declaration of sufficient knowledge of German or English language in order to understand safety instructions at construction site;
- 5) valid ISO 9001 certificate;
- 6) application for the pre-selection process and its point 'III. Correctness of the information' are filled and signed;
- 7) if applicable, bidding consortium declaration;
- 8) if applicable, declaration of commitment for sub-contractors.

## **Avsnitt IV: Förfarande**

---

### **IV.1. Beskrivning**

#### **IV.1.1. Typ av förfarande**

Förhandlade förfaranden under konkurrens

#### **IV.1.3. Information om ramavtal eller dynamiskt inköpssystem**

#### **IV.1.5. Information om förhandling**

Den upphandlande myndigheten förbehåller sig rätten att tilldela kontraktet på grundval av ursprungliga anbud utan att genomföra förhandlingar

#### **IV.1.8. Information om avtalet om offentlig upphandling**

Upphandlingen omfattas av avtalet om offentlig upphandling: nej

### **IV.2. Administrativ information**

#### **IV.2.2. Sista datum för mottagande av anbud eller anbudsansökningar**

Datum: 17/08/2020 Lokal tid: 12:00

#### **IV.2.3. Uppskattat datum för avsändande av inbjudan till utvalda kandidater att lämna anbud eller delta**

#### **IV.2.4. Språk som får användas i anbud eller anbudsansökningar**

Tyska, Engelska

#### **IV.2.6. Minimiperiod under vilken anbudsgivaren är bunden av sitt anbud**

Anbud ska vara giltigt till: 31/03/2021

## Avsnitt VI: Kompletterande upplysningar

---

### VI.1. Är detta en återkommande upphandling

Detta är en återkommande upphandling: nej

### VI.2. Information om elektroniska arbetsflöden

Elektronisk beställning tillämpas

Elektronisk fakturering godtas

Elektronisk betalning tillämpas

### VI.3. Kompletterande upplysningar

### VI.4. Överprövningsförfaranden

#### VI.4.1. Behörigt organ vid överprövning

Officiellt namn: Vergabekammer des Bundes

Postadress: Villemombler Straße 76

Ort: Bonn

Postnummer: 53123

Land: Tyskland

E-post: [vk@bundeskartellamt.bund.de](mailto:vk@bundeskartellamt.bund.de)

Telefon: +49 22894990

Fax: +49 2289499163

Internetadress: <http://www.bundeskartellamt.de>

### VI.5. Datum då meddelandet sänts

17/07/2020